

CHINA aktuell

MONATSZEITSCHRIFT

SEPTEMBER 1991
Berichtsmonat

Inhalt

Übersichten 559

Themen des Monats

Die Normalisierung der Beziehungen
zwischen China und Vietnam
(Weggel) 577

Zou Jiahua, stellvertretender Minister-
präsident des Staatsrats der VR China
- Eine Biographie -
(Liu) 581

DOKUMENT

Memorandum der Verständigung über
den Flughafenneubau in Hong Kong
und damit verbundene Fragen 593

PRC Official Activities

Agreements with Foreign Countries
(Bartke) 595/1

China's Economic Aid
(Bartke) 595/1

Personal Data
(Bartke) 595/1

The Main Leadership of the PR China
as of October 1, 1991
(Bartke) 597/3

Activities of the CCP Politburo Cadres
during September 1991
(Bartke) 599/5

Delegations September 1991 601/7

Articles on China

- Monthly Bibliography -
(Nieh) 603/9



ISSN 0341-6631
JAHRGANG XX
Redaktionsschluß: 01.10.1991
Erscheinungsdatum: 31.10.1991

CHINA aktuell
erscheint monatlich

Preis des Einzelheftes DM 12,00
Jahresabonnement DM 116,00
(jeweils zuzüglich Porto)
Das Abonnement verlängert sich
automatisch um 1 Jahr, wenn es nicht
bis zum 31.12. gekündigt worden ist.

Herausgeber:
Institut für Asienkunde
Rothenbaumchaussee 32
W-2000 Hamburg 13
FR Germany
Tel.: (040) 44 30 01-03

Wissenschaftliche Mitarbeit:

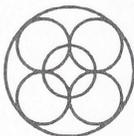
Wolfgang Bartke
Gunter Hartmann
Dr. Yu-Hsi Nieh (-ni-)
Peter Schier, M.A. (-sch-)
Dr. Margot Schüller (-schü-)
Dr. Hans-Wilm Schütte (-hws-)
Dr. Brunhild Staiger (-st-)
Dr. Oskar Weggel (-we-)

**Redaktionelle und
technische Mitarbeit:**

Mara Roga (verantwortlich)
Grethe Meier-Gildemeister
Dörthe Riedel
Wiebke Timpe
Siegfried Woelk

Verantwortlich für den Inhalt:
Gunter Hartmann

Nachdruck nur mit Quellenangabe



VERBUND STIFTUNG
DEUTSCHES
ÜBERSEE-INSTITUT

Das Institut für Asienkunde bildet mit
anderen, überwiegend regional aus-
gerichteten Forschungsinstituten den
Verbund der Stiftung Deutsches Über-
see-Institut.

Dem Institut für Asienkunde ist die
Aufgabe gestellt, die gegenwartsbezo-
gene Asienforschung zu fördern. Es ist
dabei bemüht, in seinen Publikationen
verschiedene Meinungen zu Wort
kommen zu lassen, die jedoch grund-
sätzlich die Auffassung des jeweiligen
Autors und nicht unbedingt des Insti-
tuts für Asienkunde darstellen.

Verwendete Abkürzungen:

AS Asahi Shimbun
AW Asiaweek (Hongkong)
AWSJ The Asian Wallstreet Journal
(Hongkong)
BRe Beijing Review (Beijing)
BRu Beijing Rundschau (Beijing)
C.a. China aktuell (Hamburg)
CB Current Background (Hongkong)
CBR The China Business Review
(Washington)
CD China Daily (Beijing)
CEN China Economic News (Hong-
kong)
CiA China im Aufbau (Beijing)
CNA China News Analysis (Hongkong)
CP China Post (Taipei) (Luftaus-
gabe)
CQ The China Quarterly (London)
CR China Reconstructs (Beijing)
ERe Economic Reporter (Hongkong)
FAZ Frankfurter Allgemeine Zeitung
(Frankfurt)
FBIS Foreign Broadcasting Information
Service, People's Republic of
China (Springfield, USA)
FCJ The Free China Journal (Taipei)
FEER Far Eastern Economic Review
(Hongkong)
FR Frankfurter Rundschau (Frank-
furt)
FRB Fazhi Ribao (Beijing)
FT Financial Times, London
GB Zhonghua Renmin Gongheguo
Guowuyuan Gongbao (Beijing)
GMRB Guangming Ribao (Beijing)
HB Handelsblatt (Düsseldorf)
HAB Hamburger Abendblatt
HAZ Hannoversche Allgem. Zeitung
IHT International Herald Tribune
(Boston)
IS Issues and Studies (Taipei)
JEJ Japan Economic Journal (Tokyo),
(Luftausgabe)
JJRB Jingji Ribao (Beijing)
JT Japan Times (Tokyo)
LHB Lianhe Bao (Taipei), (Luftaus-
gabe)
NfA Nachrichten für Außenhandel
(Köln)
NSa Nord-Süd aktuell, Hamburg
NZZ Neue Zürcher Zeitung (Zürich)
QER Quarterly Economic Review
(London)
QS Qiushi (Beijing)
RMRB Renmin Ribao (Beijing)
SCMP South China Morning Post
(Hongkong)
SWB Summary of World Broadcasts,
Part III (Reading); Hrsg. BBC
SZ Süddeutsche Zeitung (München)
WER Summary of World Broadcasts -
Weekly Economic Report (SWB
Weekly)
Xinhua Xinhua News Agency (Beijing),
chin.
XNA Xinhua News Agency News Bul-
letin (Hongkong), engl.
YCC Yearbook on Chinese Commu-
nism (Taipei)
ZS Zhongguo Shibao (Taipei)
ZYRB Zhongyang Ribao (Taipei)
(Luftausgabe)
ZZ Zili Zhoubao (Taipei)

Anm.: Alle anderen Quellen wurden voll-
ständig angeführt

Verzeichnis der Übersichten

AUSSENPOLITIK

- 1) "Normalisierung" der chinesisch-vietnamesischen Beziehungen
- 2) Bald diplomatische Beziehungen mit Brunei?
- 3) China erklärt sich "grundsätzlich" zur Unterzeichnung des Atomwaffensperrvertrags bereit

INNENPOLITIK

- 4) Wie Deng Xiaoping und die alte Garde sowjetische Verhältnisse verhindern wollen
- 5) Zu viele Funktionäre und zu hohe Verwaltungskosten
- 6) Neuere Zahlen über Religionszugehörigkeit: Allein fast 70 Mio. Christen?
- 7) Politische Ausrichtung nichtstaatlicher Organisationen
- 8) Verschärfte Gesetze gegen Prostitution und Frauenhandel
- 9) Kinderlose Ehepaare
- 10) Familienplanungsschulen und verstärkte materielle Anreize zur Geburtenkontrolle
- 11) Abtreibung per Pille
- 12) Rückgang von Geschlechtskrankheiten
- 13) Gleichstellung der Frauen läßt noch zu wünschen übrig

KULTUR

- 14) Schlüsselprojekte der wissenschaftlich-technologischen Forschung
- 15) Feiern zum 110. Geburtstag von Lu Xun
- 16) Regisseur Zhang Yimou in Venedig

AUSSENWIRTSCHAFT

- 17) Anstieg der Auslandsverschuldung
- 18) Rezentralisierungstendenzen im Außenhandel
- 19) Verstärkte Wirtschaftskooperation zwischen Hongkong und den Küstenprovinzen
- 20) Ausweitung der VW-Santana-Produktion geplant

BINNENWIRTSCHAFT

- 21) Zunehmende fiskalische Probleme
- 22) Ernteaussichten
- 23) Wieder "Von Dazhai lernen"?
- 24) Neuer "Baumwoll-Krieg" vermeidbar?
- 25) Weitere Erhöhung der Lagerbestände in der Industrie
- 26) ZK-Konferenz zur Reform der staatlichen Unternehmen
- 27) Erfolge der ländlichen Industrie
- 28) Aktuelle wirtschaftliche Entwicklung der Provinz Fujian
- 29) Kampf gegen sauren Regen

TAIWAN

- 30) Vizepräsident Li Yuancu in Mittelamerika
- 31) Politischer Einfluß der Familie Jiang weiter gesunken
- 32) Hu Zhiqiang neuer Regierungssprecher
- 33) Meinungsuntersuchung zu wichtigen politischen und sozialen Fragen

HONGKONG UND MACAU

- 34) Unterzeichnung der sino-britischen Vereinbarung über den Bau eines neuen Flughafens in Hongkong
- 35) Debakel der beijingfreundlichen Kräfte bei den ersten direkten Teilwahlen zum Parlament von Hongkong